

Carbon-Ti X-Hub SP Center Lock X-12 N3W 24



ITALIANO

DESTINAZIONE

X-Hub SP Center Lock X-12 N3W è un prodotto molto leggero e sofisticato ed è rivolto ad un utilizzo road o offroad.

COMPATIBILITA' E CONVERSIONE

X-Hub SP Center Lock X-12 N3W presenta un ad asse passante da 12mm, il fissaggio del disco adotta sistema center lock con licenza Shimano. Compatibile esclusivamente con lockring per assi passanti 15/20 mm (es. Shimano SM-HB20). Questo mozzo è compatibile con cassette pignoni Campagnolo N3W (es. Campagnolo Ekar 13s). Cassette Campagnolo 12 e 11* velocità possono essere montate tramite l'adattatore comprensivo di relativa ghiera (Campagnolo N3W adapter kit).

*Le cassette 11s richiedono un ulteriore "X-Campy 11s spacer kit" fornito in optional da Carbon-Ti.

CARATTERISTICHE TECNICHE

X-Hub SP Center Lock X-12 N3W presenta raffinatezze meccaniche e un rapporto rigidità/peso ai massimi livelli, il corpo è lavorato dal pieno ed alleggerito minuziosamente tramite macchine CNC, la meccanica presenta un asse da 17 millimetri a sezione variabile su cui sono montati cuscinetti sigillati di altissima qualità con sistema di precarico esterno. La meccanica della ruota libera è protetta da una guarnizione a labbro ed è affidata ad una ghiera in titanio a 56 denti con quattro punti di ingaggio.

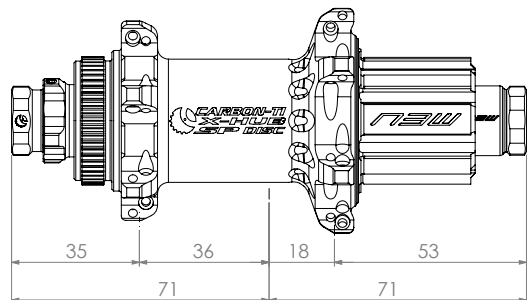
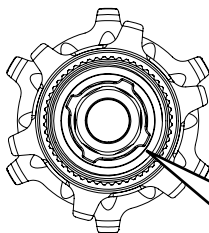


fig.B



REGOLAZIONE BEARING PRELOAD SYSTEM (BPS)

Il registro esterno di precarico dei cuscinetti (cod. XHSPCLRADLN) è azionabile con due sole dita. Mai usare pinze o altri utensili.

Il mozzo viene consegnato perfettamente regolato dalla fabbrica, dunque non modificare il precarico se non necessario. La regolazione del precarico si rende eventualmente opportuna quando la ruota, regolarmente installata nel telaio, presenta un evidente gioco laterale o risulta molto frenata. Dopo aver allentato il grano (parte n°6), ruotandolo in senso antiorario con una chiave esagonale da 1,5 mm, in caso di gioco agire sulla ghiera di regolazione in senso antiorario (CLOSE). Nel caso in cui la ruota sia troppo frenata, ruotare la ghiera in senso orario (LOOSEN). Ad operazioni concluse, serrare nuovamente il grano. La regolazione è ottimale quanto la ruota non presenta un gioco laterale evidente e scorre fluida fino all'arresto. Una regolazione scorretta del BPS, invece, potrebbe compromettere la performance del mozzo fino a danneggiare i cuscinetti. Qualora la regolazione del BPS non fosse sufficiente a recuperare la piena efficienza del mozzo, è consigliabile la sostituzione dei cuscinetti.

Fare eseguire tale operazione esclusivamente a personale qualificato ed utilizzare ricambi originali Carbon-Ti.

SMONTAGGIO, PULIZIA E LUBRIFICAZIONE

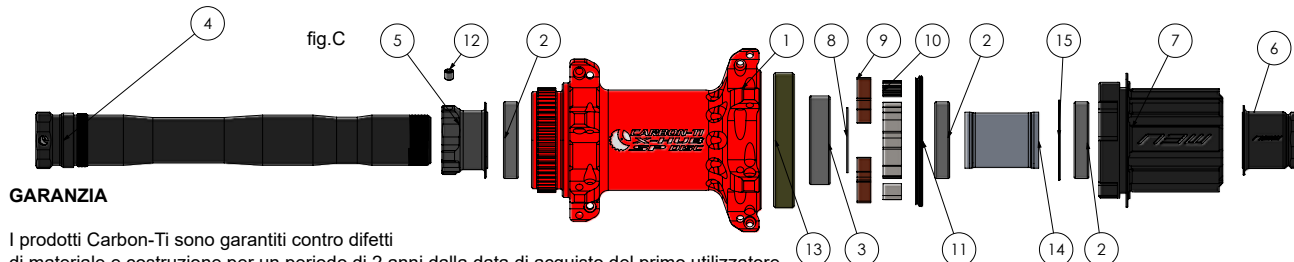
Il mozzo può essere aperto facilmente, ruotando la chiusura asse (cod.XHRCLN3WN) in senso antiorario fino al suo completo svitamento. Si consiglia l'utilizzo di una coppia di chiavi a bussola esagonale da 18 mm per non danneggiarne il profilo. Successivamente sfilare l'asse (cod.XHMSPRAXX12N), eventualmente picchiando delicatamente con l'ausilio di un martello in gomma. Sfilare il corpo della ruota libera, pulire e verificare lo stato di usura della guarnizione a labbro (cod. GL32-44.3), dei denti (cod. XHDT4L) e della ghiera in titanio (cod. XHRT56). Qualora si rilevassero che tali componenti risultassero troppo usurati, provvedere alla sostituzione. Svitare completamente la ghiera del BPS, pulire i filetti e verificare le condizioni degli stessi.

Pulire e verificare lo stato dei cuscinetti, sostituendoli qualora presentassero evidenti segni di usura. L'inserimento dei cuscinetti va eseguito esclusivamente mediante l'utilizzo di attrezzi per montaggio cuscinetti professionale (pressa).

RIMONTAGGIO

Riavvitare la ghiera BPS sino alla posizione di fine corsa, inserire l'asse nella sede dei cuscinetti, posizionare il corpo ruota libera prestando attenzione che i denti si inseriscano correttamente nella ghiera in titanio. Se necessario, compiere l'operazione con l'ausilio del martello di gomma. Serrare con chiave dinamometrica la chiusura (cod.XHRCLN3WN) ad una coppia di 8 Nm. Accertarsi che il cuscinetto destro della ruota libera sia correttamente a battuta con la chiusura dell'asse (cod.XHRCLN3WN), dopodiché avvitare manualmente il BPS in senso antiorario sino alla corretta registrazione (vedi REGOLAZIONE BEARING PRELOAD SYSTEM).

ARTICOLO N.	CODICE	DESCRIZIONE	QTY
1	XHSPCLFBD24N	X-Hub SP Center Lock corpo posteriore 24 fori	1
2	61803-2RS1	Cuscinetto 17X26X5 61803-2RS1	3
3	61903-2RS1	Cuscinetto 17X30X7 61903-2RS1	1
4	XHMSLRAXX12N	Asse X-Hub X-12	1
5	XHSPCLRADLN	Regolatore di precarico center lock con grano	1
6	XHRCLN3W	X-Hub Disc 12 mm chiusura N3W	1
7	XHFWN3W	Ruota libera N3W	1
8	XHDS10.4	Spacer PA66 22x17x0,4 mm	1
9	CTML	Molla per ruota libera	4
10	XHDT4L	Dentino per ruota libera X-Hub 4mm	4
11	GL34-44.3	Triple lip Seal	1
12	HSS3x3	grano M3x3 inox	1
13	XHRT56	Ghiera dentata 56T X-Hub Ti Gr.5	1
14	XHS25	Distanziale cuscinetti ruota libera	1
15	VHM-26-S02	anello di ritenuta 26 mm	1



GARANZIA

I prodotti Carbon-Ti sono garantiti contro difetti di materiale e costruzione per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto del primo utilizzatore, certificata dallo scontrino fiscale del negozio. La garanzia decade nel caso in cui la manutenzione ordinaria o straordinaria consigliata non sia stata eseguita. In caso di vizio, Carbon-Ti si impegna ad effettuare la sostituzione o la riparazione, a sua discrezione dell'elemento riconosciuto difettoso. Per essere accettato, il difetto deve essere comunicato dal primo proprietario al proprio rivenditore e da quest'ultimo, dopo averlo verificato, alla Carbon-Ti. La garanzia non copre i danni risultanti da trasporto, giacenza, incidenti, negligenze, colpi o cadute, mancato rispetto delle informazioni del libretto istruzioni, montaggio errato o con prodotti non compatibili, cattiva manutenzione, usura normale, modifiche o alterazioni del prodotto. La Garanzia non copre le parti soggette a normale usura come i cuscinetti.

Carbon-Ti X-Hub SP Center Lock X-12 N3W 24 è 100% made in Italy



Via per Ospialetto, 147 25046 Cazzago S.Martino (Brescia) – ITALY
Web site: <http://www.carbon-ti.com> Email: info@carbon-ti.com
Tel.(0039) 0307750275

Sostituzione cuscinetti ruota libera N3W

ITALIANO

Le operazioni di manutenzione e di sostituzione dei cuscinetti richiedono un'adeguata esperienza e attrezzatura tecnica, diversamente vi consigliamo di rivolgervi presso un meccanico qualificato consegnandogli questo manuale tecnico.

E' fortemente consigliato l'utilizzo di una pressetta per l'inserimento dei cuscinetti (tipo barra filettata con dischetti adeguatamente dimensionati), un piccolo cacciavite piatto e grasso per cuscinetti (Fig.D).

Carbon-Ti utilizza e consiglia esclusivamente cuscinetti SKF di tipo 2RS1, l'utilizzo di ricambi non originali o cuscinetti di qualità inferiore ridurrà le performance e l'affidabilità dei vostri mozzi.

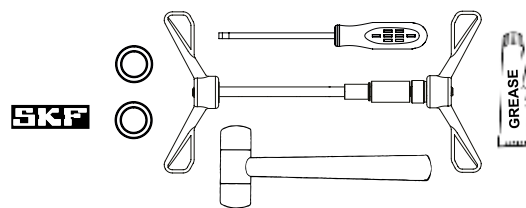
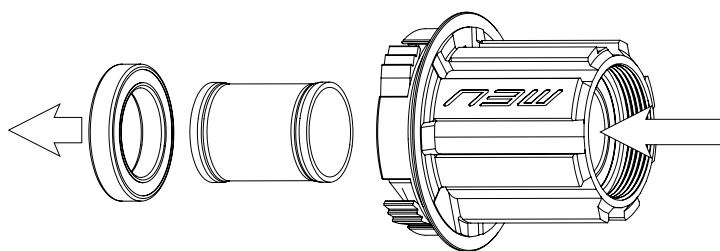
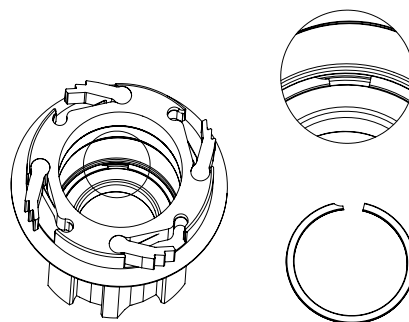


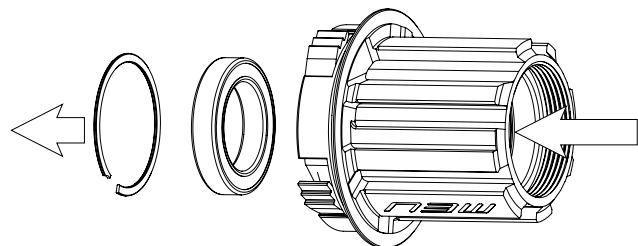
fig.D



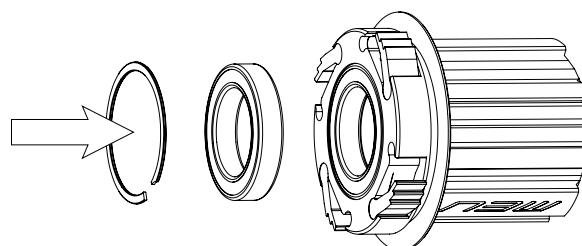
1- Spostare lateralmente il distanziale in modo che si disassi e consenta rimuovere cuscinetto sinistro, picchiandolo dall'interno del corpetto. Rimuovere il distanziale.



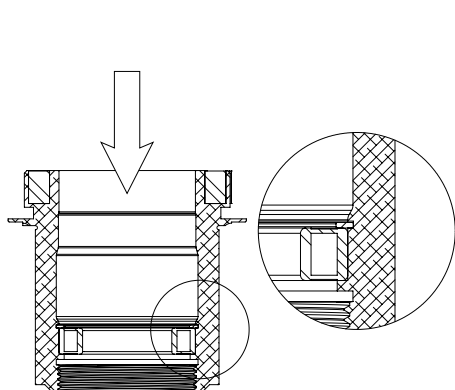
2- Rimuovere l'anello di sicurezza con l'aiuto di un piccolo cacciavite a testa piatta



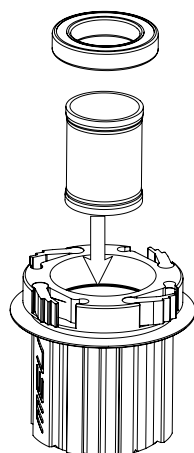
3- Estrarre il cuscinetto destro dal lato sinistro del corpetto. Fare attenzione, non può uscire dal lato destro!



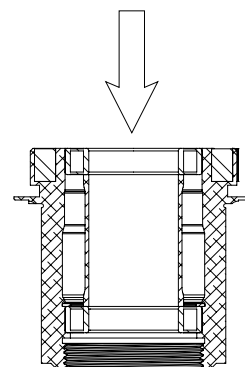
4- Inserire un nuovo cuscinetto destro dal lato sinistro premendolo sull'anello esterno



5- Inserire l'anello di sicurezza nel suo alloggiamento



6- Inserire ed allineare il distanziale in asse con i cuscinetti



7- Installare il cuscinetto sinistro premendolo sull'anello interno ed esterno, facendo attenzione a sostenere l'anello interno del cuscinetto destro con l'axe end.



Via per Ospitaletto, 147 25046 Cazzago S.Martino (Brescia) – ITALY
Web site: <http://www.carbon-ti.com> Email: info@carbon-ti.com
Tel.(0039) 0307750275

Carbon-Ti X-Hub SP Center Lock X-12 N3W



ENGLISH

DESTINATION

X-Hub SP Center Lock X-12 is a very light and sophisticated product and it is intended for Road or Offroad use.

COMPATIBILITY AND CONVERSION

X-Hub SP Center Lock X-12 is 12 mm thru axle, the fixing system is center lock rotor mounting system licensed by Shimano. Compatible with 15/20 mm thru axle only locking. This Hub is compatible with N3W cassettes (Eg. Campagnolo Ekar 13s). Cassettes 12 and 11* speed can be mounted through the use of an adapter with locking. *Campagnolo 11s cassettes require an additional "X-Campy 11s spacer"

FEATURES

X-Hub SP Center Lock X-12 presents refinements and a mechanical stiffness/weight ratio at the highest level, the Al7075-T6 body is machined from solid and is lightened by meticulous works with CNC machines. The Al7075-T6 17 mm diameter axle has a variable thickness, two high quality sealed bearings, with an external preload system that provide reliability and smoothness. The freewheel mechanism is protected by a lip seal and it is provided by a titanium toothed ring to 56 teeth, with four points of engagement.

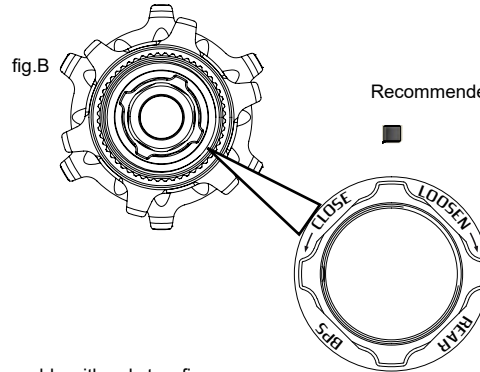
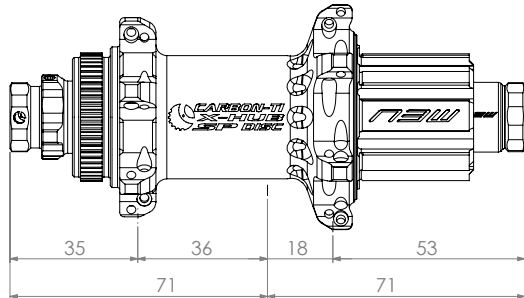


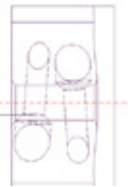
fig.A

fig.B

SPECIFICATIONS

Spoke hole drilling: 24
Spoke hole: Ø 2.5 mm
Disc flange drilling: Ø 48 mm
Right flange drilling: Ø 54.50 mm
Axle diameter: 17 mm
Axle width: 142 mm
Frame attachment: 12mm thru axle
Disk attachment: center lock rotor mounting system licensed by Shimano
Maximum locking tightening torque: 40 Nm
Recommended hub spoke tension: 120 KgF (Max 130 KgF)

Offset between spoke hole and hub center: 2 mm



BEARING PRELOAD SYSTEM TUNING (BPS)

The external Bearing Preload System (cod. XHSPCLRADLN) is operable with only two fingers. Never use pliers or other tools. The hub comes perfectly tuned from the factory so do not modify the preload if not necessary. The preload adjustment may be needed when the wheel, properly installed in the frame, has an evident side play or the rotation is not smooth enough. In case of play, after loosening the grub screw (part n°6) with a 1,5 mm hex key, turn the Bearing Preload System (BPS) in a counterclockwise direction (CLOSE). In case the rotation is not smooth enough, turn clockwise (LOOSEN). Tighten the grub screw. The setting is optimal when the wheel does not have any evident side play and rolls excellently. An improper adjustment of the BPS, however, could adversely affect the performance of the hub and damage the bearings. If the adjustment of the BPS is not enough to recover the full efficiency of the hub, it is advisable to replace the bearings. This work must be done only by skilled mechanics, using original Carbon-Ti spare parts.

DISASSEMBLY, CLEANING AND LUBRICATION

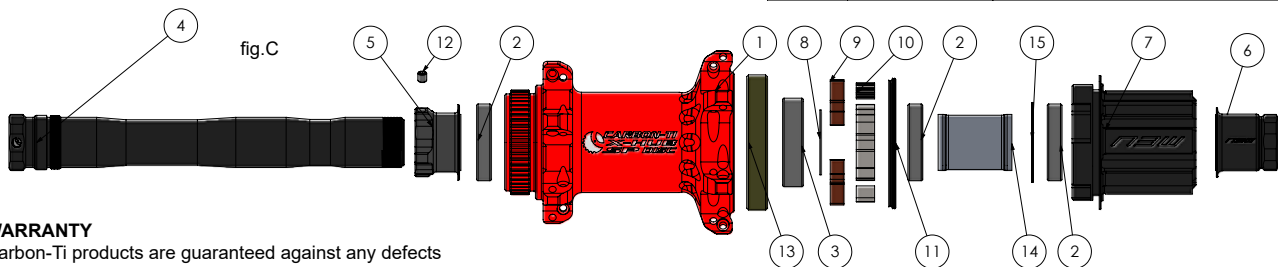
The hub can be easily opened inserting two 18 mm wrench tools in the axle sides, turning counterclockwise until the complete loosening of the axle end (cod. XXHR-CLN3WN). Then remove the axle (cod. XHMSPRAXX12N), possibly gently hitting with a rubber mallet. Pull and remove the freewheel body, clean and check the state of wear of the lip seal (cod. GL32-44.3), the pawls (cod. XHDT4L) and toothed titanium ring (cod. XHRT56). Replace them if they appear too much worn or damaged. Lubricate with grease the pawls seats and the toothed titanium ring, and with oil the lip seal. Unscrew the BPS completely, clean and lubricate with grease the threads and check their condition. Clean and check the condition of bearings and replace them if they are damaged. The insertion of the bearings should be exclusively done with professional tools for bearings mounting (bearing cup press).

REASSEMBLY

Turn the BPS to the end position, insert the axle into the bearings housing, after lubricating with grease, maybe using a rubber mallet. Insert the freewheel body, making sure that the pawls perfectly fit in the titanium toothed ring. Tighten the axle end with a torque wrench (cod. XHRCLN3WN) to a 8 Nm torque.

Be sure that the right bearing is accurately placed against the axle end (cod. XHRCLN3WN), then turn the BPS counterclockwise until the proper adjustment (see BEARING PRELOAD SYSTEM TUNING).

ART. N.	CODICE	DESCRIZIONE	QTY
1	XHSPCLFBD24N	X-Hub SP Center Lock rear body 24 holes	1
2	61803-2RS1	61803 2RS1 17x26x5 SKF bearing	3
3	61903-2RS1	61903 2RS1 17X30X7 SKF bearing	1
4	XHMSLRAXX12N	X-Hub X-12 Axle	1
5	XHSPCLRADLN	Preload adjuster center lock Locked	1
6	XHRCLN3W	X-Hub Disc 12 mm N3W axle end	1
7	XHFWN3W	Freewheel Body N3W	1
8	XHDS10.4	Spacer PA66 22x17x0.4 mm	1
9	CTML	Spring pawl	4
10	XHDT4L	Freewheel Pawl X-Hub 4mm	4
11	GL34-44.3	Triple Lip Seal	1
12	HSS3x3	M3x3 inox grub screw	1
13	XHRT56	Ti Gr.5 Toothed Ring 56t	1
14	XHS25	Freewheel spacer	1
15	VHM-26-S02	retaining ring 26 mm	1



WARRANTY

Carbon-Ti products are guaranteed against any defects for a period of 2 years from the date of purchase by the first owner, registered by the dealer. The warranty decays in absence of the recommended regular or extraordinary maintenance. In case of defects, Carbon-Ti will replace or repair, at its own discretion, the recognized defective part. To be accepted, the defect must be communicated to Carbon-Ti through the dealer/importer after his own control. If Carbon-Ti checking reveals that the damage is due to one of the reasons mentioned in the following paragraph, the replacement won't be accepted and the defective item will be sent back to the owner at his own charge. The guarantee does not cover damage resulting from transportation, warehousing, accidents, negligence, impact or falls, non-compliance with the information in the instruction manuals, assembly errors and assembly using non-compatible products, bad maintenance, modifications or alterations of the product. The guarantee does not cover parts and components subject to normal wear, such as bearings.

Carbon-Ti X-Hub SP Center Lock X-12 N3W 24 is 100% made in Italy



Via per Ospitaletto, 147 25046 Cazzago S. Martino (Brescia) – ITALY
Web site: <http://www.carbon-ti.com> Email: info@carbon-ti.com
Tel. (0039) 0307750275

N3W free wheel bearing replacement



ENGLISH

The maintenance and bearings replacement operations require adequate experience and technical equipment, otherwise we advise you to contact a qualified mechanic by handing him this technical manual.

We strongly recommend the use of a bearing press for inserting the bearings (threaded bar type with suitably sized disks), a small flat-head screwdriver and bearing grease (Fig.D). Carbon-Ti mount and recommends only SKF type 2RS1 bearings, the use of non-original spare parts or lower quality bearings will reduce the performance and reliability of your hubs.

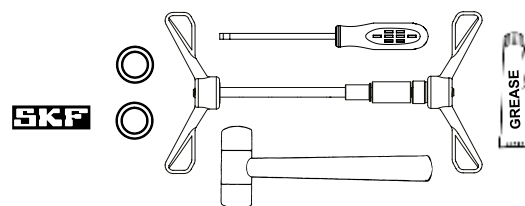
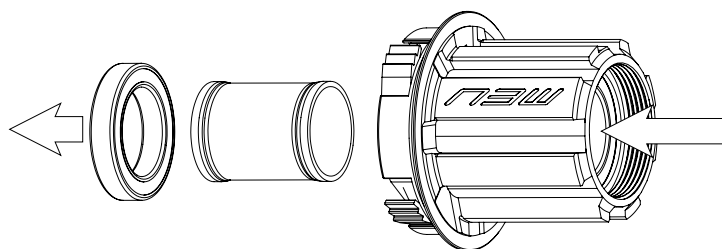
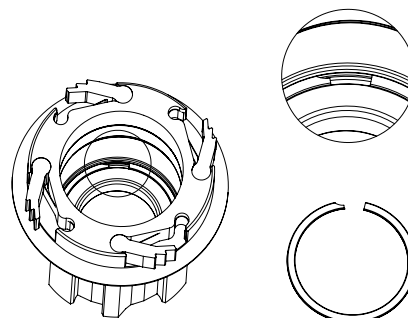


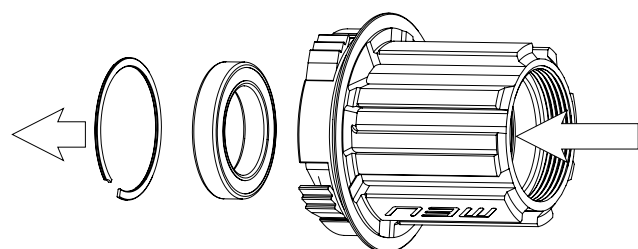
fig.D



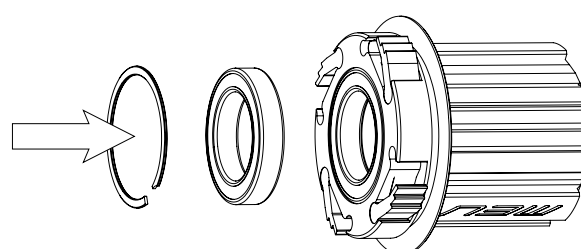
1- Move the spacer sideways, so that it moves off and allows you to remove the left bearing by hitting it from the internal part of the driver body. Remove the spacer.



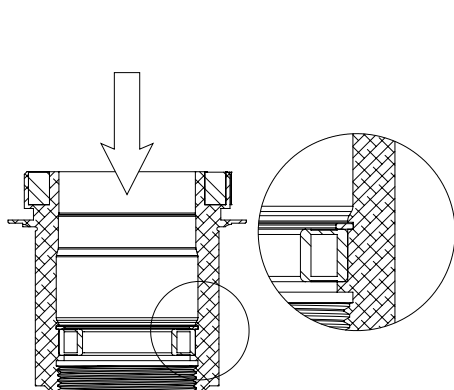
2- Remove the retaining ring with the help of a small flat-head screwdriver



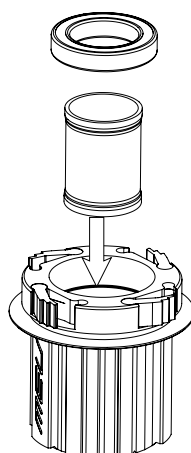
3- Bring the right bearing out from the left side, be careful it can't exit from the right side!



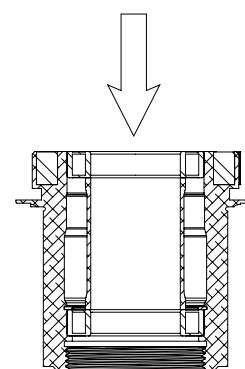
4- Insert the right bearing by beating and pressing the outer ring



5- Put the retaining ring into its slot



6- Insert and align the spacer in the bearings axis



7- Install the left bearing by pressing on both inner and outer ring, being careful of supporting the inner ring of the external bearing with the axle end.



Via per Ospitaletto, 147 25046 Cazzago S.Martino (Brescia) – ITALY
Web site: <http://www.carbon-ti.com> Email: info@carbon-ti.com
Tel. (0039) 0307750275